**Hör- und Hör-/Sehverstehen** **(B1)**

**Beispiel 2**

**Van Dale**

***Je wilt een kort artikel voorbereiden voor het verenigingsblad ‘Vrienden van het Nederlands’. Je ziet in de radiogids van de Nederlandse omroep een aankondiging van een uitzending over woordenboekmaker Van Dale, auteur van het woordenboek:* de Dikke van Dale*. Je hebt voor jezelf een aantal onderwerpen over Van Dale genoteerd waarover je meer wilt weten voor je korte artikel.***

|  |
| --- |
| * Lees onderstaande aankondiging in de radiogids en het notitieblaadje. * Luister naar de radio-uitzending. * Noteer wat in de uitzending over de onderwerpen gezegd wordt op het notitieblaadje. * Je hebt eerst 3minuten leestijd. * Je hoort dan de radio-uitzending twee keer. * Je mag tijdens het beluisteren voor jezelf aantekeningen maken.   Je hebt na het beluisteren nog 15minuten de tijd om je antwoorden te noteren.  **Let op!** Je mag de antwoorden in kernwoorden noteren. Je hoeft geen volledige zinnen op te schrijven  **Radiogids**  **10.00 u:** In de 19e eeuw schreef Johan Hendrik Van Dale de eerste uitgave van de Dikke van Dale. Neerlandicus Lo van Driel schreef de biografie over deze hoofdonderwijzer en archivaris uit het Zeeuwse stadje Sluis. Floor Bremer gaat met Lo van Driel terug naar het dorp Sluis van de 19e eeuw, naar de omgeving waar van Dale werkte aan zijn woordenboek. |

|  |
| --- |
| **Notitieblaadje**  **Van Dale**  1. het 19e eeuwse stadje Sluis (minstens 3 kenmerken)  ..................................................................................................................................  ..................................................................................................................................  ..................................................................................................................................  2. de ligging van Sluis  ..................................................................................................................................  3. de persoon Johan Hendrik Van Dale (minstens 3 kenmerken)  ..................................................................................................................................  ..................................................................................................................................  ..................................................................................................................................  4. waar Van Dale de meeste tijd doorbracht in Sluis (minstens 3 plaatsen)  ..................................................................................................................................  ..................................................................................................................................  ..................................................................................................................................  5. waarom auteur Lo van Driel zo geïnteresseerd is in van Van Dale (minstens 2 redenen)  ..................................................................................................................................  ..................................................................................................................................  6. wat Van Dale aan het woordenboek gedaan heeft  ..................................................................................................................................  ..................................................................................................................................  7. wat Jan Manhaven met de Van Dale te maken heeft  ..................................................................................................................................  ..................................................................................................................................  8. wat Van Dale volgens auteur Lo van Driel fout heeft gedaan (1 fout)  ..................................................................................................................................  .................................................................................................................................. |

**Lösung**

|  |  |
| --- | --- |
| Item | Juist aantwoord |
| 1 | **het 19e eeuwse Sluis (minstens drie kenmerken)**  De kandidaat krijgt één punt als hij minstens drie van de volgende kenmerken geeft:   * *versterkte stad* * *lege stad (veel open ruimte, ‘te ruim in zijn jasje’)* * *arm* * *1200 inwoners* |
| 2 | **de ligging van Sluis**  De kandidaat krijgt één punt als hij een antwoord geeft dat inhoudelijk overeenkomt met (één van de volgende twee punten volstaat):  *bijna de meest Zuidelijke stad van Nederland*  *of de meest Zuidwestelijke stad van Nederland* |
| 3 | **de persoon Johan Hendrik van Dale (minstens drie kenmerken)**  De kandidaat krijgt één punt als hij minstens drie van de volgende kenmerken geeft:   * *saai* * *rustig* * *vroeg getrouwd* * *lagere burgerij* * *arbeiderskringen* * *onderwijzer* |
| 4 | **waar van Dale de meeste tijd doorbracht in Sluis (minstens drie plaatsen)**  De kandidaat krijgt één punt als hij minstens drie van de volgende kenmerken geeft:   * *studeerkamer* * *school* * *archief* * *belfort* |
| 5 | **waarom auteur Lo van Driel zo geïnteresseerd is in van Dale (minstens twee redenen)**  De kandidaat krijgt 2 punten = 2 redenen  1 punt = 1 van de volgende redenen  0 punt = geen of foute redenen   * *hij komt uit de streek* * *een man van eenvoudige afkomst (onderwijzer), niet uit de universitaire wereld* |
| 6 | **wat van Dale precies aan het woordenboek gedaan heeft**  De kandidaat krijgt één punt als hij een antwoord geeft dat inhoudelijk overeenkomt met:  *(alleen) bewerkt* |

|  |  |
| --- | --- |
| 7 | **wat Jan Manhaven met de Van Dale te maken heeft**  De kandidaat krijgt één punt als hij een antwoord geeft dat inhoudelijk overeenkomt met:   * *hij heeft het woordenboek afgemaakt* * *assistent van Van Dale* |
| 8 | **wat Van Dale volgens auteur Lo van Driel fout heeft gedaan (1 fout)**  De kandidaat krijgt één punt als hij een antwoord geeft dat inhoudelijk overeenkomt met:  *niet goed het verschil gemaakt tussen een encyclopedie (met verklaringen) en een woordenboek* |

*Quelle: Certifikaat Nederlands als Vreemde Taal, PMT1 Voorbeeldexamen, (CNaVT-*

*examen 2005), Hördatei: PMT1 VB van Dale.mp3*

*© Nederlandse Taalunie, Postbus 10595, 2501 HN Den Haag*